

大漢公報

The Chinese Times

年丑辛次歲
日初月二

MARCH
1951

22

Wednesday

年十國民華中
一星期廿二月三

Vancouver 4, B. C. Vol. 22, No. 271 Page

本報通訊處
THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER 4, B. C. CANADA
PHONE MUtotal 5-8941
PUBLISHED BY
THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA
PUBLISHERS LIMITED
AUTHORIZED AS SECOND CLASS MAIL
POST OFFICE DEPARTMENT, OTTAWA
年式拾伍伍元元紀子孔
年柒零玖壹於創發者導先之報日華大拿加
戶約特訊電期長之社訊通等社衆合，社聞新大拿加

國各	中	墨美	加	寄郵	埠本	到派	城雲	報費
毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	月每
元九	元四	元四	元四	元四	元四	元四	元四	季每
元八十一	元七十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	年全

本市天氣

午後天晴
最高溫度 五十五
最低溫度 四十二

度低	度高	名埠	埠城	度低	度高	名埠	埠城
三三	三三	三三	三三	三三	三三	三三	三三
三三	三三	三三	三三	三三	三三	三三	三三
三三	三三	三三	三三	三三	三三	三三	三三

各地溫度

埠城：三三
埠城：三三
埠城：三三
埠城：三三

泰國國內戰漸擴大

其進攻主要城鎮

將變為正式之戰鬥

美謀增強親西方軍隊力量

泰國國內戰漸擴大，其進攻主要城鎮，將變為正式之戰鬥。美謀增強親西方軍隊力量。泰國國內戰漸擴大，其進攻主要城鎮，將變為正式之戰鬥。美謀增強親西方軍隊力量。泰國國內戰漸擴大，其進攻主要城鎮，將變為正式之戰鬥。美謀增強親西方軍隊力量。

甘格被攻佔則察共勢漸大

甘格被攻佔則察共勢漸大。甘格被攻佔則察共勢漸大。甘格被攻佔則察共勢漸大。甘格被攻佔則察共勢漸大。甘格被攻佔則察共勢漸大。

剛果里城首相

攻擊根拿總統

剛果里城首相攻擊根拿總統。剛果里城首相攻擊根拿總統。剛果里城首相攻擊根拿總統。剛果里城首相攻擊根拿總統。剛果里城首相攻擊根拿總統。

美國計劃增強

泰國軍隊力量

美國計劃增強泰國軍隊力量。美國計劃增強泰國軍隊力量。美國計劃增強泰國軍隊力量。美國計劃增強泰國軍隊力量。美國計劃增強泰國軍隊力量。

印相見兩貴賓

討論泰國局勢

印相見兩貴賓討論泰國局勢。印相見兩貴賓討論泰國局勢。印相見兩貴賓討論泰國局勢。印相見兩貴賓討論泰國局勢。印相見兩貴賓討論泰國局勢。

美總統向國會

求通過增外撥

美總統向國會求通過增外撥。美總統向國會求通過增外撥。美總統向國會求通過增外撥。美總統向國會求通過增外撥。美總統向國會求通過增外撥。

克魯瑪要南非

放棄歧視政策

克魯瑪要南非放棄歧視政策。克魯瑪要南非放棄歧視政策。克魯瑪要南非放棄歧視政策。克魯瑪要南非放棄歧視政策。克魯瑪要南非放棄歧視政策。

白俄又要逃往

別一個國家

白俄又要逃往別一個國家。白俄又要逃往別一個國家。白俄又要逃往別一個國家。白俄又要逃往別一個國家。白俄又要逃往別一個國家。

羅國換總理

羅國換總理。羅國換總理。羅國換總理。羅國換總理。羅國換總理。

美機自後不飛

入蘇聯之領空

美機自後不飛入蘇聯之領空。美機自後不飛入蘇聯之領空。美機自後不飛入蘇聯之領空。美機自後不飛入蘇聯之領空。美機自後不飛入蘇聯之領空。

法阿將會和平

法阿將會和平。法阿將會和平。法阿將會和平。法阿將會和平。法阿將會和平。

政府撥雷夫人出境

係一種歧視事實

政府撥雷夫人出境係一種歧視事實。政府撥雷夫人出境係一種歧視事實。政府撥雷夫人出境係一種歧視事實。政府撥雷夫人出境係一種歧視事實。政府撥雷夫人出境係一種歧視事實。

加國失業人數

上月達七十萬

加國失業人數上月達七十萬。加國失業人數上月達七十萬。加國失業人數上月達七十萬。加國失業人數上月達七十萬。加國失業人數上月達七十萬。

修改產業稅之新法

將使屋主負擔過重

修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。

大馬票已開始搖彩

卑詩有六十人入圍

大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。

朝鮮李太子可能返南韓

朝鮮李太子可能返南韓。朝鮮李太子可能返南韓。朝鮮李太子可能返南韓。朝鮮李太子可能返南韓。朝鮮李太子可能返南韓。

訂二萬六千名。但是此次之失業工人之數目，比較過去四個月來為少。因為按照慣常之情形，三月份為失業人數最高之點。請局統計。雖然失業人數增加。可是就業人數更迅速地上昇。其迅速度比較失業者為快。失業率最高為大西洋省份。其次為魁北克。再次為卑詩省為百分之十三點九。

印採用新新聞

印採用新新聞。印採用新新聞。印採用新新聞。印採用新新聞。印採用新新聞。

加國失業人數

上月達七十萬

加國失業人數上月達七十萬。加國失業人數上月達七十萬。加國失業人數上月達七十萬。加國失業人數上月達七十萬。加國失業人數上月達七十萬。

修改產業稅之新法

將使屋主負擔過重

修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。修改產業稅之新法將使屋主負擔過重。

大馬票已開始搖彩

卑詩有六十人入圍

大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。大馬票已開始搖彩卑詩有六十人入圍。

朝鮮李太子可能返南韓

朝鮮李太子可能返南韓。朝鮮李太子可能返南韓。朝鮮李太子可能返南韓。朝鮮李太子可能返南韓。朝鮮李太子可能返南韓。

NOTARY PUBLIC
Cordor W. Cumyow
101 Main St.
代報入息稅
三元五毛以上
片打街由正門入可矣
電話 MU.1-6513

明達
承接木工油漆
專做時代化美術傢俬傢俬
電話 MU.1-753

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
Phone MU4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

陸續辦到
雲香黃花
寶肉黃魚
吊頭紅魚
去頭三魚
原條三魚
新白魚片
威銀腰帶
歡迎函購
保證滿意

明伯關
承接裝修
泥水工程
快捷妥當
無倫遠近
一律歡迎
住宅 TR. 4-3788
電話 MU. 3-1724
東街打片號三〇一

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號副街
電話 MU 4-3526

蔣玉蓮保險
代理人壽保
火燭汽車意外
僑胞如有委
託誠辦理
服務週到

廣東麵廠
NIU'S NOODLES LTD.
1355 Parker Street
Vancouver, 6, B.C. AL.5-3221

粗細炸麵
全蛋干麵
淨干麵
銀絲炒麵
零沽發行 歡迎來辦

少林英雄方世玉
第五回
搶軍刀 劫胡花 奪花籃
方世玉三救慶雲

此時也。悟因。青雲等各人。見沙尼尼之金光沙利害。各人亦嚇一驚。手中武器。方世玉胡花二人。知難久留。急急乘此時機。飛步跟隨胡花。衝出外門而去。

斯時。伏在四處之白龍門徒。一見方世玉胡花二人。急急乘此時機。飛步跟隨胡花。衝出外門而去。

玉花和胡花二人。亦大吃一驚。急急乘此時機。飛步跟隨胡花。衝出外門而去。

胡花和胡花二人。亦大吃一驚。急急乘此時機。飛步跟隨胡花。衝出外門而去。

胡花和胡花二人。亦大吃一驚。急急乘此時機。飛步跟隨胡花。衝出外門而去。

胡花和胡花二人。亦大吃一驚。急急乘此時機。飛步跟隨胡花。衝出外門而去。

司公華強
KENWARD CO.
431 Columbia Ave. Vancouver, 4, B.C.
四三一號哥林比亞街 電話 MU.4-8821

經售及修理名廠傳真機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保證滿意。

各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品
發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & LECHE LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙料公司謹啓

女中醫黎建民
上海醫學院全科畢業
曾任世界紅十字會醫院上海分院醫師
前任南京市民醫院主任
前任澳門同善堂醫務主任
寓哥倫比亞街四四號東方旅館1011號
歡迎函詢通問病並代寄藥料 GOD
電話 MU. 2-1078

Lux Theatre
院戲斯樂
每日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
放映談話時事影片

金源利興
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. VANCOUVER, B.C.
PHONE - MA. 9743

合時 補品 猛生金 龜錢

大藥房
MAIN DRUG LTD.
434 Main St. Vancouver, B.C.
電話：MU 4-8634

專配西藥 攝影器材 沖晒器材 文房用具 書籍雜誌 僑胞光顧 格外歡迎

KING KONG SUK KEE
精製 專辦大宗
中國絲綢男女衣
裝及水松名
貴傢俱具蘇杭
貨物有盡
即日便服即奉
如蒙接洽請賜電話
電話 MU3-4929

惠謙氏
上海中國醫學院畢業考試院檢取
合格由衛生部任廣東東莞分館理事
曾蒙亞力山大街四一二號
電話 MU.4-9657

伯影相
Yorkman Studio
617 Main St. MU1-6578
Vancouver, B.C.

本館影相家庭相
結婚相護照相
與契據文件等
常備新娘伴娘
禮服

喜活所大旅店
HAZELWOOD HOTEL
344 E. Hastings St.,
Vancouver 4, B.C.
電話 MU.3-9552

本大旅店 位近華埠
喜士定東 三四四號
來往利便 招呼週到
時代房舍 床褥清潔
暖氣熱水 日夜供應
有升降機 上落更便
長住暫居 價錢相宜
司理朱旺啓

廣德隆聯活有限公司
LINWOOD & K. D. L. CO. LTD.
106 E. Hastings St. Vancouver, 4 B. C.
MU. 1-7825

夏天良伴的「人造絲」
短袖開襟
內衫登市
每件一元九五

GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL
GEORGE MARTIN MANAGER
1235 EAST HASTINGS ST. AL 5-7811
VANCOUVER, 6, B. C.

固蘭喜魂 殯儀館
服務週到
禮堂寬闊
大停車場
專車接送
不另收費
如蒙接洽請賜電話
司理人佐治馬丁
喜士定東街壹式叁五號

永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B. C.
MU 1-1734

特訊
二月十二號運到大幫祖國特產
「半磅庄」油炸大蠔鼓
各式水貨，海味，咸魚，
咸蛋，皮蛋，
應有盡有 樣樣齊全

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFFER ST. MU4-1377

新舖三間連同大土庫座落繁盛
商區每月入息五百元餘各舖俱
已賃出並有批約賃客皆生意平
穩故入息可有把握全價只售四
萬六千元可充銀期有意投資請
蒞臨垂問林昌或雷澤勳定必詳
盡答覆
△附設買賣樓宇按揭
△本處常有屋宇商店及工廠業出售請垂詢

吳國華辦事處啓

萬生雜貨行
KWONG MAN SANG CO.
236 PENDER STREET EAST
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

本號聘請名師巧製
明爐脆皮火肉
脆皮火鴨
燒大肥鷄
燒靚排骨
鹹味豬頭
鹹味豬肚
頂瓜瓜豉油鷄

馬開錫電器行
HOY'S ELECTRIC
456 Main St., Vancouver 4, B. C.
Tel: MU 1-1813

★幸運公司出品
每張四元
風流天子
新馬仔合唱
崔妙芝合唱
六月初三寶誕香——芳艷芬主唱
寶蝶窈——芳艷芬主唱



現代的「金銀島」

尋寶是太平洋上可尋島最吸引人的力量...

可可島是中美洲的哥斯達黎加。在太平洋上的領土...

據最近可靠的記載，可可島上至少有三處...

可島上沒有人居住，但不少飛禽走獸...

哥斯達黎加一民族傳說一草派到哥馬里奧...

英屬的拆白黨 私家偵探按地址找尋他的背景...

THE CHINESE TIMES established in 1957...

法國婦女便裝和他混。吃最好的餐館...

波斯人和地氈 地氈。在波斯人看來，是多重要的事...

波斯人(而)的伊明(即)是世界有名出產地氈中心...

波斯地氈有許多種類。它們的構造設計...

紅鸞星照在今年? 紅鸞星照在今年? 紅鸞星照在今年?

關南施 姓名為關南施，一蘇西的作家，她在一九...

笑話連篇 在一個酒席上，女主人抱着她的嬰兒...

詩答美國路林來着 女士來鴻并序 林女士台鑒...

笑話連篇 在一個酒席上，女主人抱着她的嬰兒...

笑話連篇 在一個酒席上，女主人抱着她的嬰兒...

笑話連篇 在一個酒席上，女主人抱着她的嬰兒...

笑話連篇 在一個酒席上，女主人抱着她的嬰兒...

笑話連篇 在一個酒席上，女主人抱着她的嬰兒...

中華民國五十年 中國洪門民治黨 駐加國總支部

Table listing names and positions for the party branch.

諸友友大作見貽 李寶來 感請諸君...

全層樓。寫字樓招租 位於片打街東邊六號...

MY BANK BANK OF MONTREAL 2 MILLION CANADIANS

周衛賢律師事務所 衛士定街東一九三號

桃園 HO INN CHOP SUEY 79 Pender St. East

新美味 Sunbeam 新邊麵包

ARMSTRONG & CO. 304 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B.C.

MY BANK BANK OF MONTREAL 2 MILLION CANADIANS

New Chungking Restaurant 178 East Pender St.

代理 各種香煙 燕糖發行 大小光顧一律歡迎

天生堂 HING SANG HONG 377 Powell St.

冬節送禮佳品 糖薑枝乾香茶...

司公利庚 GANGLY TRADING LTD 280 E. Pender St.

黃炳超 BING C. WONG Business Accounting & Income Tax Service

美司法部核准 放寬移民限制

△重八名已獲准來美

綜合聯邦社及合眾社京電。有子女七人之司法部長羅納德。昨日宣佈放寬移民限制。准許華僑八名。由香港入境。與其收養之繼父母同住。此輩華僑年齡十一歲至廿歲不等。因美移民局不許來自香港居留已多年。

根據移民局核准之申請。羅納德准許家人團聚。因羅納德應享之權。在道亦亦屬應得。

天展胡乃美籍。曾赴中國結婚。一九四八年與夫二人收養一子。余亦由港來美。迨至一九五七年美國會通過法案。許許美籍民之收養子女。以非美籍移民身份入境。於是余與妻二人。不圖移民局認爲根據法案。收養子女必須同居美二年。否則亦須與收養父母同居一年。

方爲合法。因此拒絕余等入美。余等遂向移民局探取之行動。即請移民局之原則。而余等強求後另有同類申請人七人均均可照准入美。此七人六宗案件如下：

一、積彩之黃福添夫婦收養香港之黃蘭伯十六歲與黃蘭秀十四歲。

二、布薩倫之盧益華夫婦收養香港之盧麗珍十一歲。

三、山日寸之伍厚協夫婦收養香港之伍振慶十八歲。

四、亞曉梳之李雲翔夫婦收養香港之李敏與十二歲。

五、三凡市之李貴夫婦收養香港之英開十九歲(人名譯音)移民當局遂將此等案件上訴各人來美。

美國住屋進步

△八百八十萬戶無水廁

在全國每六間住屋中即有一間無自來水或衛生設備。

在全國共有住屋五千八百三十萬間。其中有四千七百萬間。或百分之八十四之四五百萬間減少。另有八百四十萬間。需要修理。

最好之住屋爲屋主本人居住者。百分之九十穩固而有齊全之自來水設備。十年前。此種住屋僅佔百分之七。

缺乏水廁。浴室。及熱水之住屋。全國有八百八十萬間。此種住屋較一九五〇年減少百分之四十。此種住屋在美國最普遍。佔總額一半。

中華民國李氏珠算 函授學校招生啓事

本校校長李開正教授前携帶「李氏新式算盤」赴美參加我國國慶大會。並應邀在各城市視察與新式電算機比較研究學術。已遍及全球各地。茲爲適應各地僑胞人士之需要。特擴大招生。用「李氏新式算盤」教學。教授新式算法。短期速成。學費免收。請速函索。簡章備索。中華民國台灣省台北市郵政信箱第六六五號本校

Lee's Abacus Correspondence School
P. O. Box 665, Taipei, Taiwan, China

八組房樓字三萬五元

位於且打斯夾乃磨街。良好租區。業權清楚。費用低廉。業主廿五年經營。現擬退休。雅潔堅固。全部土庫。土庫無房。每年地稅僅四百元。電火煤氣租客自理。租金平宜增加。投資良機。失。必須預約參觀。電話：Van Main, 456, 4752, 洽商。

華區中心磚樓出賣

雲龍片打東街一九九號及一一二號磚樓兩座。位於華區中心。樓身堅固。地位優越。入息豐富。茲願割愛出售。有意者。請親臨水陸碼頭林源便知。

電話：MU 1734 Wing Lung Co.
142 E. Pender St. Vancouver 4, B. C.

青聯放映轟動全國 影壇愛情歌唱名片

日期：三月廿六日(本星期日)
下午七時半 下午四時正
下午七時半 (三場)
地點：烏克蘭禮堂片打街東八〇五號

代東

本總會訂定三月廿六日午時一舉舉行第十四週年紀念典禮暨恭祝古公宣父王賢良辰慶會敬治茶點餉同日下午五時半假座陶陶酒家春宴統籌

各埠至德堂三德公所三德書社愛蓮公所暨各埠姊妹會屆時請踴躍參加指示一切易勝榮幸

哀謝

先老字潤彬陳公君痛於中華民國五十年二月廿四日(農曆正月初八)享壽七十有二歲不幸在老親前逝世。承蒙各界親友蒞臨弔唁。厚賜輓聯。花圈。祭禮。及同人之深切哀悼。使先老英魂有慰。特此鳴謝。

孤子 吳氏氏氏泣血稽顙
孤子 吳氏氏氏泣血稽顙
孤子 吳氏氏氏泣血稽顙

哀謝

先父林氏黃氏孺人痛於中華民國五十年三月十三日(農曆二月十九日)享壽七十九歲。承蒙各界親友蒞臨弔唁。厚賜輓聯。花圈。祭禮。及同人之深切哀悼。使先父英魂有慰。特此鳴謝。

孤子 林子芳子子子泣血稽顙
孤子 林子芳子子子泣血稽顙

雙聯屋兼大屋出賣

因業主離籍。轉售也。雙聯屋。位於內角地段。國家房屋局建造。全部土庫。公園學校均近。又另十四間大屋。位於商業區地段。電話：TR 4374 洽商。

旅館生意出賣

啓者。本店地位適中。生意興旺。有房位百十多個。多數長住。租期。如有經營困難者。良機莫失。請與列列電話時間四至五點。MU 1475

錦標民治黨紀念鳴謝

啓者。本黨於二月二日舉行第一週年紀念慶典。荷蒙各界熱心僑胞踴躍贊助。備極盛況。除由本黨主席。向全體黨員。及各界熱心僑胞。致謝外。並由全體黨員。向各界熱心僑胞。致謝外。並由全體黨員。向各界熱心僑胞。致謝外。

以惠芳名。恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

謝惠芳名 恕不稱呼

旅館生意出賣

啓者。本店地位適中。生意興旺。有房位百十多個。多數長住。租期。如有經營困難者。良機莫失。請與列列電話時間四至五點。MU 1475

西餐館生意用具名租

位於式式式號卡路街。舖租與用具。月租二百二十五元。全部完備。開張營業。歡迎訂租。請與溫日洽商。

五零壹號街六號房。MU 1613

雙聯屋兼大屋出賣

因業主離籍。轉售也。雙聯屋。位於內角地段。國家房屋局建造。全部土庫。公園學校均近。又另十四間大屋。位於商業區地段。電話：TR 4374 洽商。

旅館生意出賣

啓者。本店地位適中。生意興旺。有房位百十多個。多數長住。租期。如有經營困難者。良機莫失。請與列列電話時間四至五點。MU 1475

雙聯屋兼大屋出賣

因業主離籍。轉售也。雙聯屋。位於內角地段。國家房屋局建造。全部土庫。公園學校均近。又另十四間大屋。位於商業區地段。電話：TR 4374 洽商。

旅館生意出賣

啓者。本店地位適中。生意興旺。有房位百十多個。多數長住。租期。如有經營困難者。良機莫失。請與列列電話時間四至五點。MU 1475

雙聯屋兼大屋出賣

因業主離籍。轉售也。雙聯屋。位於內角地段。國家房屋局建造。全部土庫。公園學校均近。又另十四間大屋。位於商業區地段。電話：TR 4374 洽商。

旅館生意出賣

啓者。本店地位適中。生意興旺。有房位百十多個。多數長住。租期。如有經營困難者。良機莫失。請與列列電話時間四至五點。MU 1475

雙聯屋兼大屋出賣

因業主離籍。轉售也。雙聯屋。位於內角地段。國家房屋局建造。全部土庫。公園學校均近。又另十四間大屋。位於商業區地段。電話：TR 4374 洽商。

旅館生意出賣

啓者。本店地位適中。生意興旺。有房位百十多個。多數長住。租期。如有經營困難者。良機莫失。請與列列電話時間四至五點。MU 1475

第一製家 廠造製味

A 1 MEAT MARKET
號一十六百七東街市喜
761 Hastings St. E.
Phone MU. 4-0733 Vancouver, B.C.

春季大平賣 臘味貨極齊
春季大平賣 臘味貨極齊
春季大平賣 臘味貨極齊

春季大平賣 臘味貨極齊
春季大平賣 臘味貨極齊
春季大平賣 臘味貨極齊

新益中西肉雜貨公司

NEW HOP YICK LTD.
164 E. Pender St. Phone: MU 1-6527
Vancouver 4, B. C.

精選製：
白油腸 鴨片肉
鴨肝腸 鴨脚包
大元鴨 鬆化鹹肉
五花臘肉

新到：
五磅庄清水馬蹄
五磅庄波羅粒
正印度加李粉
祖國蜜汁柑

專車送貨 快捷妥當

Universal Pharmaceutical Co., Ltd.

1240 W. PENDER STREET VANCOUVER 4, B.C.

MH 能使你的歡樂較久耐的。
如你施用MH 你與你的伴侶，可
能得到舉動中極端愉快。
MH 能使你的表演達到十全。而
在你未情願的時。可以控制免達
最高的潮。并保持你的愉快樂趣
長久的。以便雙方能享受長久的
共樂時間。
MH 乃新製科學式的香膏。易於
施用兼絕無有害的。
請寄五元來本公司。如在秘詩省
另加省稅。

